





(Ref model: 191TE2L)

### www.philips.com/welcome

DA	Bemærkning og vigtige oplysninger	2
	Brugervejledning	6
	Fejlfinding	26





Country	Code	Telephone number	Tariff
Austria	+43	0810 000206	€ 0.07
Belgium	+32	078 250851	€ 0.06
Denmark	+45	3525 8761	Local call tariff
Finland	+358	09 2290 1908	Local call tariff
France	+33	082161 1658	€ 0.09
Germany	+49	01803 386 853	€ 0.09
Greece	+30	00800 3122 1223	Free of charge
Ireland	+353	01 601 1161	Local call tariff
Italy	+39	840 320 041	€ 0.08
Luxembourg	+352	26 84 30 00	Local call tariff
The Netherlands	+31	0900 0400 063	€ 0.10
Norway	+47	2270 8250	Local call tariff
Poland	+48	0223491505	Local call tariff
Portugal	+351	2 1359 1440	Local call tariff
Spain	+34	902 888 785	€ 0.10
Sweden	+46	08 632 0016	Local call tariff
Switzerland	+41	02 2310 2116	Local call tariff
United Kingdom	+44	0207 949 0069	Local call tariff

# Register your product and get support at www.philips.com/welcome

This information is correct at the time of press. For updated information, see www.philips.com/support.

# Indholdsfortegnelse

1	Meddelelse	2
2	Vigtigt	4
	brugervejledning	5
3	Kom i gang og tilslut enhederne	6
	Bagsidestik	6
	Sidestik	8
4	Kontrolenheder	9
	Berøringsfølsomme kontrolknapper på	
	forsiden	9
	Fjernbetjening	10
5	Begynd at bruge	11
	Skifter skærmens tilstand til/fra standby	11
	Skift kanaler	12
	Se tilsluttede enheder	12
	Justering af skærmens lydstyrke	13
	Sådan bruges tekst-tv	13
6	Produktoplysn-inger	14
	Understøttede skærmopløsninger	14
	Tuner/Modtagelse/Transmission	14
	Fjernbetjening	14
	Strøm	14
	Understøttede monteringssæt	14
7	TV-/kanalinstallation	15
	Brug TV-signalet som inputenhed	15
	Auto-program	15
	Manuelt program	16
	Rediger program	16
	Forældrevurdering	17
	Foretrukket Audio	17
	Foretrukket undertitel	18
	Fælles grænseflade	18

8	Indstilling	19
	Wide	19
	HDMI Oversøgning	19
	Menusprog	20
	Indslumringstimer	20
	Demo	21
	Avanceret	21
	Nulstil indstilling	22
9	Software-opdat.	22
10	Politiken om pixels	23
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding	23
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen	<b>23</b> <b>26</b> 26
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler	<b>23</b> <b>26</b> 26 26
10 	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler Billedproblemer	<b>23</b> <b>26</b> 26 26 26
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler Billedproblemer Lydproblemer	<b>23</b> <b>26</b> 26 26 26 27
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler Billedproblemer Lydproblemer HDMI tilslutningsproblemer	<b>23</b> <b>26</b> 26 26 26 27 27
10 11	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler Billedproblemer Lydproblemer HDMI tilslutningsproblemer Computer-tilslutningsproblemer	<b>23</b> <b>26</b> 26 26 26 27 27 27 27
10 	Politiken om pixels Fejlfinding Generelle problemer med skærmen Problemer med skærmens kanaler Billedproblemer Lydproblemer HDMI tilslutningsproblemer Computer-tilslutningsproblemer Andet	<b>23</b> <b>26</b> 26 26 26 27 27 27 27 28

Dansk

# 1 Meddelelse

2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V. Alle rettigheder forbeholdes.

Philips og Philips Shield Emblem er registrerede varemærker, tilhørende Koninklijke Philips Electronics N.V. og bruges under licens fra Koninklijke Philips Electronics N.V.

Specifikationerne kan ændres uden varsel.

### Garanti

- Risiko for personskabe, beskadigelse af skærm og annullering af garanti! Forsøg aldrig selv at reparere skærmen.
- Burg kun skærmen og tilbehøret, som det er tilsigtet fra fabrikantens side.
- Alle handlinger, der er udtrykkeligt forbudt i denne vejledning, eller justeringer eller samlingsprocedurer, der ikke er anbefalet eller tilladt i denne vejledning, vil gøre garantien ugyldig.
- Garantidækningen begynder den dag, du køber din skærm. I op til to år derefter, vil din skærm blive udskiftet til mindst en lignende skærm i tilfælde af defekter, som indeholdt i garantidækningen.

### Pixel-karakteristika

Dette skærmprodukt har et højt antal farvepixel. Selv om det har 99,999% eller flere effektive pixel, kan der forekomme sorte prikker eller klare konstante lysprikker (rød, grøn eller blå) på skærmen. Dette er en strukturegenskab i skærmen (inden for almindelige industristandarder) og er ikke en fejl. Se Politiken om pixels i denne vejledning for yderligere oplysninger.

### Strømsikring (Kun Storbritannien)

Denne skærm er udstyret med et godkendt og tilpasset stik. Hvis det bliver nødvendigt at udskifte sikringen for strømforsyningen, skal den udskiftes med en sikring med den samme værdi, som angivet på stikket (f.eks. 10 A).

1 Fjern sikringsdækslet og sikringen.

- 2 Den nye sikring skal overholde BS 1362 og have ASTA-godkendelsesmærket. Hvis du mister sikringen, skal du kontakte din forhandler for at få bekræftet den korrekte type.
- 3 Sæt sikringsdækslet på igen. For at opretholde overholdelsen af EMC-direktivet må stikket ikke fjernes fra strømkablet på dette produkt.

### Copyright



VESA, FDMI og VESA Mounting Compliantlogoet er varemærker tilhørende Video Electronics Standards Association. ® Kensington og Micro Saver er varemærker registreret i USA for ACCO World Corporation. Der er samtidigt registrerede og anmeldte ansøgninger i resten af verden.

# DIGITAL PLUS

Fremstillet under licens fra Dolby Laboratories. Dolby og det dobbelte D-symbol er varemærker tilhørende Dolby Laboratories.

# 2 Vigtigt

Du skal gennemlæse og forstå alle instruktionerne, inden du bruger skærmen. Hvis

der opstår skade pga. manglende efterfølgelse af instruktionerne, gælder garantien ikke.

### Sikkerhed

- Risiko for elektrisk stød eller brand!
  - Skærmen må aldrig udsættes for regn eller vand. Der må aldrig anbringes beholdere med væske, som f.eks. en vase, nær skærmen. Hvis der spildes væske på eller ind i skærmen, skal du straks trække skærmens ledning ud af stikkontakten. Kontakt kundeservice hos Philips for at få skærmen kontrolleret inden du bruger den igen.
  - Skærmen, fjernbetjeningen og batterierne må aldrig anbringes nær åben ild eller andre varmekilder, herunder direkte sollys.
     For at undgå, at en eventuel brand spredes, skal stearinlys og andre brandbare materialer altid holdes væk fra skærmen, fjernbetjeningen og batterierne.



- Indsæt aldrig genstande ind i ventilationsåbningerne eller andre åbninger i skærmen.
- Når skærmen er vippet skal det sikres, at elledningen ikke er udstrammet. Hvis elledningen er udstrammet, kan det løsne forbindelserne og forårsage buedannelse.
- Risiko for kortslutning eller ild!
  - Udsæt aldrig fjernkontrollen eller batterierne for regn, vand eller overdreven varme.
  - Undgå at tvinge stikket i stikkontakten. Løse stikkontakter kan forårsage gnistdannelse eller brand.
- Risiko for personskade eller beskadigelse af skærmen!

- Det kræver to personer at løfte en skærm, der vejer mere end 25 kg.
- Hvis skærmen skal monteres på en fod, må du kun bruge den medfølgende fod. Spænd skærmens fod godt til. Anbring skærmen på en flad, plan flade, der kan understøtte den kombinerede vægt af skærmen og foden.
- Hvis skærmen skal monteres på en væg, må du kun bruge et vægmonteringsbeslag, der kan understøtte vægten af skærmen. Fastgør vægmonteringsbeslaget til en væg, der kan understøtte den kombinerede vægt af skærmen og vægmonteringsbeslaget. Koninklijke Philips Electronics N.V. påtager sig intet ansvar for forkert vægmontering, der medfører en ulykke, personskade eller beskadigelse.
- Risiko for skade på børn! Tag følgende foranstaltninger for at undgå, at skærmen falder og forårsage skade på børn:
  - Anbring aldrig skærmen på en overflade, der er dækkes med en dug eller andet materiale, der kan trækkes væk under skærmen.
  - Sikre, at der ikke er nogen del af skærmen, der stikker ud over kanten af overfladen.
  - Anbring aldrig skærmen på høje møbler (som f.eks. en bogreol) uden at fastgøre både møblet og skærmen til væggen eller anden solid støtte.
  - Lær børn, at det er farligt at klatre på møbler for at nå skærmen.
- Risiko for overophedning! Installer aldrig skærmen i et indelukket rum. Der skal altid være mindst 4 tommer (10 cm) rundt om skærmen for ventilation. Sikre, at gardiner og andre genstande aldrig dækker ventilationsåbningerne på skærmen.
- Risiko for beskadigelse af skærmen! Inden du slutter skærmen til stikkontakten, skal du sikre, at spændingen er i overensstemmelse med den værdi, der er trykt på skærmens bagside. Du må aldrig tilslutte skærmen til en stikkontakt, hvis spændingen er forskellig.
- Risiko for personskade, brand eller beskadigelse af elledning! Anbring aldrig skærmen eller andre genstande oven på elledningen.

- For at sikre, at det er nemt at trække skærmens ledning ud af stikkontakten, skal du sikre, at du har nem adgang til elledningen når som helst.
- Når du trækker elledningen ud af stikkontakten skal du altid trække i stikket, ikke i ledningen.
- Træk skærmens ledning ud af stikkontakten og træk også antennens stik ud inden tordenvejr. Under tordenvejr må du aldrig berøre nogen del af skærmen, elledningen eller antennekablet.
- Risiko för høreskade! Undgå at bruge øretelefoner eller hovedtelefoner med høj lydstyrke og i længere perioder.
- Hvis skærmen transporteres i temperaturer under 5°C, skal skærmen ved ankomst til installationsstedet udpakkes, og du skal vente, indtil skærmen har nået stuetemperatur, inden du sætter skærmens elledning i stikkontakten.

### Vedligeholdelse af skærmen

- Undgå så vidt muligt stationære billeder. Stationære billeder er billeder, der forbliver på skærmen i længere tid. Eksempler omfatter: skærmmenuer, sorte bjælker og tidsvisninger. Hvis du er nødt til at bruge stationære billeder, skal du sænke skærmkontrast og lysstyrke for at undgå beskadigelse af skærmen.
- Træk skærmens elledning ud af stikkontakten inden rengøring.
- Rengør skærm og kabinet med en blød, fugtig klud. Brug aldrig substanser som f.eks. alkohol, kemikalier eller rengøringsmidler fra husholdningen på skærmen.
- Risiko for beskadigelse af skærmens overflade! Du må aldrig berøre, skubbe, gnide eller slå på skærmen med en genstand.
- For at undgå deformationer og falmede farver skal du tørre vanddråber af så hurtigt som muligt.

### Genanvendelse



Din skærm er fremstillet af materialer og komponenter af høj kvalitet, som kan genbruges.

Få mere at vide om vores gebrugsprogram på www.philips.com/about/sustainability/recycling. Når et produkt bærer et affaldsspandssymbol med et kryds på, betyder det, at produktet er underlagt det europæiske direktiv 2002/96/ EC:



Bortskaf aldrig produktet sammen med andet husholdningsaffald. Sørg for at kende de lokale regler om separat indsamling af elektriske og elektroniske produkter. Korrekt bortskaffelse af udtjente produkter er med til at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

Dit produkt indeholder batterier, som er omfattet af EU-direktivet 2006/66/EC, og som ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald.

Sørg for at kende de lokale regler om separat indsamling af batterier. Korrekt bortskaffelse af batterier er med til at forhindre negativ påvirkning af miljøet og menneskers helbred.

# Den mest opdaterede online brugervejledning

Brugervejledningens indhold kan ændres. Gå venligst til www.philips.com/support for de mest opdaterede brugervejlednings-oplysninger.

# 3 Kom i gang og tilslut enhederne

Tillykke med dit køb, og velkommen til Philips! Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome.

Dette afsnit beskriver, hvordan forskellige enheder tilsluttes med forskellige stik og supplerer eksemplerne i lynvejledningen.



• Du kan tilslutte enheder til din skærm med forskellige forbindelsesstik, afhængigt at tilgængelighed og dine behov.

# Bagsidestik



(1) PC IN (VGA og AUDIO IN) Audio- og videoindgang fra computer.



Tilslutning via VGA kræver et ekstra lydkabel.

(2) EXT2 (Y Pb Pr og AUDIO L/R)

Analog audio- og videoindgang fra analoge eller digitale enheder, f.eks. dvdafspillere eller spilkonsoller.



### 3 EXT1 (SCART)

Analog audio- og videoindgang fra analoge eller digitale enheder, f.eks. dvdafspillere eller spilkonsoller.



### (4) HDMI

Digital audio- og videoindgang fra digitale HD-enheder, f.eks. Blu-ray-afspillere.



### (5) S-Video

Video-input fra en S-video-enhed.



(6) SPDIF OUT (SPDIF-UDGANG) Digital audioudgang til hjemmeunderholdningssystemer og andre digitale lydsystemer.



### (7) EXT3 (AV IN)

Lyd- og video-input fra AV-enhed.



### (8) TV ANTENNA

Signalindgang fra antenne, kabel eller satellit.



# Sidestik



# (1) COMMON INTERFACE

Stik til et CAM-modul (Conditional Access Module).



### (2) HOVEDTELEFON

Audio-output til din hovedtelefon.



(3) SERVICEPORT Kun for servicebrug.

# 4 Kontrolenheder

## Berøringsfølsomme kontrolknapper på forsiden



- POWER: Tænder og slukker for skærmen. Skærmen er aldrig helt slukket, medmindre ledningen er trukket ud af stikkontakten.
- 2 SOURCE:

Vælg en inputkilde.

Returner til forrige skærm, eller afslut fra skærmmenuen.

### 3 MENU/OK:

Vis skærmmenuen.

Bekræft et valg.

- (4) CH +/-: Skifter til den næste eller forrige kanal.
- (5) VOL+/-: Øger og reducerer lydstyrken.
- 6 Strømindikator:

Rød LED: Standby-tilstand for fjernbetjening.

Hvid lysdiode: Tændt.

Hvid lysdiode blinker: Standby-tilstand for computer.

# Fjernbetjening



### 1 (Standby-Til)

- Skifter skærmen til standby, hvis skærmen er tændt.
- Skifter skærmen til tændt, hvis skærmen er i standby.

### ② ● SOURCE

Vælg tilsluttede enheder.

## ③ INFO / ⊞ (Indeks)

- Vis eller skjul oplysningsskærmen for den valgte kanal.
- Tryk for at vise indekssiden for Teletext (tekst-TV).

## 

- Genvejstast for billedforhold.
- Vis skjulte oplysninger i Teletext (tekst-TV).

### 5 SUBTITLE / - (gul knap)

- I TV-tilstand: Tryk for at tænde og slukke for undertekster.
- I teksttilstand: Tryk for at åbne undertekstsiden.
- Vælg opgaver eller valgmuligheder i gul.
- 6 I-II / (blå knap)
  - Skift for at vælge mono/stereo/dual I/ dual II fra TV RF-input.
  - Vælg opgaver eller valgmuligheder i blå.

## 7 OPTION

Tryk for at vise en liste over muligheder: Kanaloversigt, Favoritliste, Audiobeskrivelse (kun Storbritannien), Undertekstsprog (kun Storbritannien), Audiosprog (kun Storbritannien) og VGA auto (automatisk justering til PC-tilstand).

 ▲ ▼ ◀ ► (navigationsknapper)
 ◀ ►► ► II ■ (Ingen funktioner) Naviger gennem menuerne.

### 9 ОК

Bekræft en angivelse eller et valg, og vis kanalgitteret, når du ser TV.

- 10 BACK / 5
  - Returner til forrige skærm.
  - Returner til den sidste viste kanal.
- (11) P +/-

Skift til næste eller forrige kanal.

(12) י≰ (Mute)

Slå lyden til eller fra.

Dansk

# 0 - 9 (numeriske knapper) Vælg en kanal eller indstilling.

### 

Skift for at vælge SmartPictureindstillingen.

15 J SOUND

Skift for at vælge SmartSoundindstillingen.

(16) VOL +/-

Øg eller sænk lydstyrken.

17 MENU

Tryk for at åbne eller lukke for skærmmenuen.

18 GUIDE

Aktiver/deaktiver den elektroniske programguide.

- (19) DEMO / (rød knap)
  - Genvejstast til E-Sticker.
  - Vælg opgaver eller valgmuligheder med rødt.
- (20) AD (Audiobeskrivelse) (kun for RF Digital TV) / — (grøn knap)
  - kun Storbritannien: Aktiver lydkommentar for synshæmmede.
  - Vælg opgaver eller valgmuligheder i grøn.
- 21) MHEG / TELETEXT
  - Tryk for at åbne UK MHEGinteraktivt program.
  - Tryk for at overlejre tekst-TV-siden på TV-billedet.
  - Tryk for at åbne eller lukke tekst-TV.
- 22 FREEZE / 🖻 (Hold)
  - Tryk for at fastfryse TV-billedet.
  - Skift for at standse rulningen af sider for at standse tekstdekoderen i at modtage data.

# 5 Begynd at bruge

Dette afsnit viser, hvordan du benytter de grundlæggende skærmfunktioner:

# Skifter skærmens tilstand til/ fra standby





### Sådan tændes tv'et

- Hvis standby-indikatoren er slukket, tryk på ひ POWER foran på skærmen.
- Hvis standbyindikatoren lyser rødt, skal du trykke på む (Standby-Til) på fjernbetjeningen.

### Sådan skiftes til standby

- Tryk på (Standby-Til) på fjernbetjeningen.
  - ↦ Standbyindikatoren lyser rødt.

### Sådan slukkes tv'et

Tryk på ♥ POWER foran på skærmen.
 → Standbyindikatoren slukkes.

## 🛠 Tip

 Selv om skærmen kun bruger meget lidt strøm i standby, fortsætter den dog med at forbruge strøm. Når den ikke bruges i en længere periode, skal du trække skærmens ledning ud af stikkontakten.

#### Bemærk

 Hvis du ikke kan finde fjernbetjeningen og du vil tænde for skærmen - fra standby - skal du trykke på CH +/- på siden af skærmen.

## Skift kanaler





- Tryk på knappen P +/- eller indtast et kanalnummer med de numeriske knapper på fjernbetjeningen.
- Tryk på sensoren **CH +/-** foran på skærmen.

# Se tilsluttede enheder



#### Bemærk

 Tænd for den tilsluttede enhed inden den vælges som kilde for skærmen.

### Sådan vælges fra knappen SOURCE





1. Tryk på knappen **SOURCE** for at vise listen over kilder.

↦ Nu vises kildelisten.

- 2. Tryk på **SOURCE**, ▲ og ▼ for at vælge en enhed.
- Tryk på knappen OK for at bekræfte dit valg.

## Justering af skærmens lydstyrke





### Sådan skruer du op og ned for lydstyrken

- Tryk på **VOL +/-** på fjernbetjeningen.
- Tryk på sensoren VOL +/- foran på skærmen.

### Sådan slår du lyden til eller fra

- Tryk på ₩ for at slå lyden fra.
- Tryk på া gen for at slå lyden til igen.

# Sådan bruges tekst-tv



1. Tryk på **TELETEXT**.

ightarrow Siden med indholdsfortegnelsen vises.

- 2. Vælg en side som følger:
  - Tryk på de numeriske taster for at indtaste sidenummeret.
  - Tryk på knappen **P** +/- for at vise den næste eller forrige side.
  - Tryk på de farvede knapper for at vælge et farvekodet emne.
- 3. Tryk på **TELETEXT** for at afslutte tekst-tv.

### Bemærk

• Kun for brugere i UK: Nogle digitale tv-kanaler tilbyder dedikeret digitalt tekst-tv (for eksempel, BBC1).

# 6 Produktoplysninger

Produktinformation kan ændres uden varsel. Besøg www.philips.com/support, hvis du ønsker detaljerede produktoplysninger.

## Understøttede skærmopløsninger

### Computerformater

- Opløsning opdateringshastighed:
  - 640 × 480 60Hz
  - 640 × 480 72Hz
  - 640 × 480 75Hz
  - 800 × 600 56Hz
  - 800 × 600 60Hz
  - 800 × 600 75Hz
  - 1024 × 768 60Hz
  - 1024 × 768 70Hz
  - 1024 × 768 75Hz
  - 1152 x 864 75Hz
  - 1280 × 960 60Hz
     1280 × 1024 60Hz
  - 1280 × 1024 60Hz
     1280 × 1024 70Hz
  - 1280 × 1024 70Hz
     1280 × 1024 75Hz
  - 1366 × 768 60Hz (optimalt for model 191TE2L)
  - 1440 × 900 60Hz
  - 1680 × 1050 60Hz
  - 1920 x 1080 60Hz (optimalt for model 221TE2L)

### Videoformater

- Opløsning opdateringshastighed:
  - 480i 60 Hz
  - 480p 60 Hz
  - 576i 50 Hz
  - 576p 50 Hz
  - 720p 50 Hz, 60 Hz
  - 1080i 50 Hz, 60 Hz
  - 1080p 50 Hz, 60 Hz

## Tuner/Modtagelse/ Transmission

- Antenneindgang: 75 Ohm koaksial (IEC75)
- DVB: DVB Terrestrial (jordbaseret)
- Tv-system: PAL I, B/G, D/K; SECAM B/G, D/K, L/L'
- Videoafspilning: NTSC, SECAM, PAL
- Tunerbånd: Hyperband, S-channel, UHF, VHF

# Fjernbetjening

- Type: 191TE2L, 221TE2L RC
- Batterier: 2 × AAA (type LR03)

## Strøm

- Strømforsyning: 100-240 V, 50Hz/60Hz
- Jævnstrømsomskifter fra: 0,15 W (Typ.)
- Strøm for standby-tilstand: ≤ 0,5 W (Typ.)
- Omgivende temperatur: 5 til 40 grader celsius

## Understøttede monteringssæt

Du skal købe en Philips-skærmmonteringsenhed eller en VESA-kompatibel skærmmonteringsenhed for at montere skærmen. Sørg for, at der er mindst 5,5 cm plads bag ved skærmen for at undgå beskadigelse af kabler og stik.

# Advarsel

 Følg instruktionerne, der følger med skærmmonteringsenheden. Koninklijke Philips Electronics N.V. er ikke ansvarlig for forkert montering af skærmen, der resulterer i ulykker eller skader på personer eller ting.

Størrelse på skærm (tommer)	Krævet pitch (mm)	Krævede bolte til montering
18,5	75 × 75	4 × M4
21,5	75 x 75	4 × M4

# 7 TV-/ kanalinstallation

Dette kapitel beskriver indstillingerne for kanalinstallation.

# Brug TV-signalet som inputenhed



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ▼, ◄ eller ► for at vælge Se TV.
- 3. Tryk på **OK** for at bekræfte valget.

Auto-program



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◄ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at gå til hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Autoprogram, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge landenavnet, hvor du bor, og tryk så på OK for at starte automatisk kanalsøgning.

# Manuelt program



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Manuelt program, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge digitalt eller analogt TV, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at ændre valget, og tryk så på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Rediger program



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Rediger program og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge en kanal, og tryk på den tilsvarende farveknap på fjernbetjeningen for at Slet, Omdb, Flyt eller Skip en kanal. Mulighederne Omdb og Flyt findes kun for analoge TV-kanaler.
- 6. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Forældrevurdering



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge
   Forældrevurdering og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Indtast den firecifrede pinkode. Standard pinkoden er 0711.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge indstillingsmuligheden, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 7. Tryk på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 8. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Foretrukket Audio



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge
   Foretrukket Audio, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge dit foretrukne lydsprog, og tryk så på ► eller OK for at bekræfte valget.
- Hvis et program leveres med mere end én type lydsprog, afspilles på dit foretrukne sprogvalg.

# Foretrukket undertitel



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge
   Foretrukket undertitel, og tryk på ► eller
   OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge dit foretrukne undertekstsprog, og tryk så på
   ● eller OK for at bekræfte valget.
- 6. Hvis et program leveres med mere end én type undertekstsprog, afspilles på dit foretrukne sprogvalg.

## Fælles grænseflade

Dance         Tidzone         Stockholm           Lyd         Manuel program         Manuel program           Installation         Forestrukker undertried         Svenska           Forestrukker undertried         Svenska         Forestrukker undertried			Auto-program		/
Lyd Manuelt program Rediger program Foraldrevurdering Foretrukket Audio Foretrukket Audio Svenska Foretrukket undertitel Svenska			Tidszone	Stockholm	
Lyd Rediger program Forzidrevurdering Foretrukket Audio Svenska Foretrukket undertited Svenska	1		Manuelt program		
Forzidrevurdering Forstilation Foretrukket Audio Foretrukket undertitel Svenska	Lyd	-	Rediger program		
Installation Foretrukket Audio Svenska Foretrukket undertitel Svenska	<u> </u>		Forældrevurdering		
Foretrukket undertitel Svenska	Installation		Foretrukket Audio	Svenska	
			Foretrukket undertitel	Svenska	•
Faelles grænsetlade			Fælles grænseflade		
	Software-opdat.				

Sørg for, at modulet er indsat i stikket til fælles grænseflade.

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Installation, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Fælles grænseflade, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at foretag ændringer, og tryk så på ► eller OK for at bekræfte valget.

# 8 Indstilling

Dette kapitel beskriver, hvordan du ændrer indstillinger og tilpasser funktioner.

# Wide

Dette emne indstiller visningsmulighederne på skærmen.

	Wide	Bredformat	►
Billede	HDMI Oversøgning	Undersøgning	
	Menusprog	Dansk	
	Indslumringstimer	Off	
	Demo	Off	
ion	Avanceret		
	Nulstil indstilling		•
e-opdat.			

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Wide, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Tryk på ◀ eller ► for at vælge en visningsmulighed.
- 6. Tryk på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# HDMI Oversøgning

Dette emne indstiller HDMI-scanningsmetoden.

Wide	Bredformat	
HDMI Oversøgning	Undersøgning	
Menusprog	Dansk	
Indslumringstimer	Off	
Demo	Off	
Avanceret		
Nulstil indstilling		
	Wide HDMI Oversøgning Menusprog Indslumringstimer Demo Avanceret Nufstil indstilling	Wide         Bredformat           HDMI Oversagning         Undersagning           Menuprog         Dansk           Indslumringstimer         Off           Demo         Off           Avanceret         Nulstil indstilling

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge HDMI Oversøgning, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge en scanningsmulighed.
- 6. Tryk på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Menusprog

Dette emne vælger OSD-sproget.

<b>-</b>	l	Wide	Bredformat	Þ	
Billede		HDMI Oversøgning	Undersøgning		
		Menusprog	Dansk		٦
Lyd		Indslumringstimer	Off		
-		Demo	Off		
Installation		Avanceret			
Indstilling		Nulstil indstilling		•	
Software-opdat.					

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætnings menuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Menusprog, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Tryk på ◀ eller ► for at foretage dit valg.
- 6. Tryk på OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Indslumringstimer

Dette emne skifter skærmen til standby efter en forudindstillet tidsperiode uden kontaktkommando.

	Wide	Bredformat	
Billede	HDMI Oversøgning	Undersøgning	
1	 Menusprog	Dansk	
U Lyd	Indslumringstimer	Off	
· · · ·	Demo	Off	
Installation	Avanceret		
Indstilling	Nulstil indstilling		Þ
Software-opdat.			

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ▼, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indslumringstimer, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på < eller ► for at vælge en defineret tidsperiode, eller vælg Off for at deaktivere denne funktion.
- 6. Tryk på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

## Demo

Dette emne stiller din skærm i demonstrationstilstand for at se, hvordan billedkvaliteten på din skærm er forbedret.



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Demo, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Til eller Off.
- 6. Tryk på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

## Avanceret

Dette emne vælger avancerede indstillingsmuligheder.

	Wide	Bredformat	
Billede	HDMI Oversøgning	Undersøgning	
	Menusprog	Dansk	
Lyd Lyd	Indslumringstimer	Off	
	Demo	Off	
Installation	Avanceret		
Indstilling Software-opdat.	Nulstil indstilling		

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Avanceret, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge en mulighed, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ◄ eller ► for at foretag ændringer, og tryk så på ► eller OK for at bekræfte valget.
- 7. Tryk på **MENU** for at afslutte opsætningsmenuen.

# Nulstil indstilling

Dette emne indstiller skærmen til fabrikkens standardindstillinger.



- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ♥, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Nulstil indstilling, og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 5. Tryk på ◀ eller ► for at vælge **Ja**, og tryk på **OK** for at nulstille skærmen.
- 6. skærmen vil nulstille til fabrikkens standardindstillinger.

# 9 Software-opdat.

Dette kapitel beskriver, hvordan du opdaterer skærmens software

1		
Billede	Software-opdat.	
Lyd Lyd		
Installation		
Indstilling		
Software-opdat.		

- 1. Tryk på **MENU** for at vise hovedopsætningsmenuen.
- Tryk på ▲, ▼, ◀ eller ► for at vælge Indstilling og tryk på OK for at åbne.
- Tryk på ▲ eller ▼ for at vælge Softwareopdat., og tryk på ► eller OK for at åbne.
- 4. Tryk på ► eller OK for at starte opgraderingsprocessen.

# 10 Politiken om pixels

Philips bestræber sig på at levere de bedste kvalitetsprodukter.Vi bruger nogle af industriens mest avancerede fremstillingsprocesser og har en meget streng kvalitetskontrol. Det skal dog nævnes, at defekter i pixels og subpixels på fladskærmspaneler nogle gange er uundgåelige. Ingen producent kan garantere, at alle paneler vil være helt uden pixel-defekter, men Philips garanterer, at enhver skærm med et uacceptabelt antal defekter vil blive repareret eller ombyttet under garantien. Dette afsnit forklarer de forskellige typer pixel-defekter og definerer de acceptable defektniveauer for hver type. For at kunne kvalificere for reparation eller ombytning under garantien, skal antallet af pixel-defekter på et skærmpanel ligge over disse acceptable niveauer. F.eks. må der ikke være mere end 0,0004 % defekte subpixels på en skærm. Philips har endda endnu højere kvalitetsstandarder for visse typer af - eller kombinationer af - pixel-defekter, der er mere synlige end andre. Denne politik gælder over hele verden.



### Pixels og subpixels

En pixel, eller et billedelement, består af tre subpixels i de primære farver, rød, grøn og blå. Mange pixels udgør samlet et billede. Når alle subpixels i en pixel er oplyst, ses de tre farvede subpixels samlet som en enkelt, hvid pixel. Når de alle er mørke, ses de tre subpixels samlet som en enkelt, sort pixel. Andre kombinationer af oplyste og mørke subpixels ses som enkelt pixels i andre farver.

# Forskellige typer pixeldefekter

Pixel- og subpixeldefekter ses på forskellige måder på skærmen. Der findes to kategorier for pixeldefekter, og adskillige typer subpixeldefekter i hver kategori.

**Lys prik-defekter**: Lys prik-defekter ses som pixels eller subpixels, der altid er oplyste. Dvs. at en lys prik er en subpixel, der udskiller sig fra de andre på skærmen når skærmen viser et mørkt billede.

Her følger forskellige typer lys prik-defekter:



### En oplyst rød, grøn eller blå subpixel



To tilstødende, oplyste subpixels:

- Rød + Blå = Violet
- Rød + Grøn = Gul
- Grøn + Blå = Cyan (Grønblå)



Tre tilstødende, oplyste subpixels (en hvid pixel)

Bemærk

 En rød eller blå lys prik skal være mere end 50% lysere end de tilstødende prikker, mens en grøn, lys prik er 30 procent lysere end tilstødende prikker.

Sort prik-defekter: Sort prik-defekter ses som pixels eller subpixels, der altid er mørke. Dvs. at en mørk prik er en subpixel, der udskiller sig fra de andre på skærmen når skærmen viser et lyst billede.

Her følger forskellige typer sort prik-defekter:





### Graden af nærheden af pixeldefekter

Da pixel- og subpixeldefekter af samme type, der er nær hinanden, er mere synlige, specificerer Philips også tolerancen for graden af nærheden af pixeldefekter.

### Tolerancer for pixeldefekter

For at kunne kvalificere for reparation eller ombytning pga. pixeldefekter under garantiperioden skal en Philips fladskærm have pixel- eller subpixeldefekter, der ligger udenfor tolerancerne, der er angivet i følgende tabeller.

LYS PRIK-DEFEKTER	ACCEPTABELT NIVEAU
MODEL	191TE2L / 221TE2L
1 oplyst subpixel	3
2 tilstødende, oplyste subpixels	1
3 tilstødende, oplyste subpixels (en hvid pixel)	0
Defekter i afstanden mellem to lyse prikker*	>15 mm
Totale antal lyse prikker-defekter af alle typer	3

SORT PRIK-DEFEKTER	ACCEPTABELT NIVEAU
MODEL	191TE2L / 221TE2L
1 mørk subpixel	5 eller færre
2 tilstødende, mørke subpixels	2 eller færre
3 tilstødende, mørke subpixels	0
Defekter i afstanden mellem to sorte prikker*	>15 mm
Totale antal sorte prikker-defekter af alle typer	5 eller færre

TOTALE PRIK-DEFEKTER	ACCEPTABELT NIVEAU
MODEL	191TE2L / 221TE2L
Totale antal lyse og sorte prikker-defekter af alle typer	5 eller færre



Bemærk

1 eller 2 tilstødende subpixeldefekter = 1 defekt prik

# 11 Fejlfinding

Dette afsnit beskriver almindeligt forekommende problemer og tilhørende løsninger.

# Generelle problemer med skærmen

### Skærmen kan ikke tændes:

- Træk ledningen ud af stikkontakten. Vent et minut, før du sætter det i igen.
- Kontroller, at strømledningen sidder ordentligt i stikket.

### Fjernbetjeningen fungerer ikke korrekt:

- Kontroller, at fjernbetjeningens batterier er isat korrekt og i overensstemmelse med den angivne polaritet (+/-).
- Udskift fjernbetjeningens batterier, hvis de er afladte eller svage.
- Rengør fjernbetjeningen og skærmens sensor.

### Skærmens standby-lysdiode blinker rødt:

 Træk ledningen ud af stikkontakten. Vent, indtil skærmen afkøles, inden du sætter ledningen i stikkontakten igen. Hvis dioden fortsat blinker skal du kontakte Philips kundeservice.

### Skærmens menu er i det forkerte sprog:

• Ændr skærmens menu til det foretrukne sprog.

### Når du skifter mellem skærmens tilstande - til/ fra/standby - høres der en knirkende lyd fra skærmens kabinet:

 Der kræves ingen handling. Den knirkende lyd er en normal udvidelse og sammentrækning af skærmen når den afkøles eller udvides. Det påvirker ikke funktionen.

# Problemer med skærmens kanaler

# Allerede installerede kanaler fremgår ikke af kanallisten:

• Kontroller, at den rigtige kanalliste er valgt. Der blev ikke fundet nogen digitale kanaler under installationen:

 Kontroller, at skærmen understøtter DVB-T eller DVB-C i dit land. Se listen med lande bag på skærmen.

# Billedproblemer

### Skærmen er tændt, men der er intet billede:

- Kontroller, at antennen er sluttet korrekt til skærmen.
- Kontroller, at den korrekte enhed er valgt som skærmens kilde.

#### Der er lyd, men intet billede:

 Kontroller, at billedindstillingerne er indstillet korrekt..

### Skærmens modtagelse fra antennen er dårlig:

- Kontroller, at antennen er sluttet korrekt til skærmen.
- Højtalere, lydenheder uden jordforbindelse, neonlys, høje bygninger og andre store genstande kan påvirke modtagelseskvaliteten. Hvis det er muligt kan du prøve at forbedre modtagelseskvaliteten ved at ændre antennens retning eller flytte enheder længere væk fra skærmen.
- Hvis modtagelsen kun er dårlig for en enkelt kanal, kan du forsøge at finindstille den pågældende kanal.

# Billedkvaliteten fra tilsluttede enheder er dårlig:

- Kontroller, at enhederne er tilsluttet korrekt.
- Kontroller, at billedindstillingerne er indstillet korrekt.

# Skærmen gemte ikke indstillingerne for billedet:

 Kontroller, at skærmens placering er indstillet til hjemmet. Denne tilstand giver dig mulighed for at ændre og gemme indstillinger.

# Billedet passer ikke til skærmen, det er for stort eller for småt:

- Prøv at bruge et andet billedformat. Billedpositionen er ikke korrekt:
- Billedsignalerne fra visse enheder passer ikke altid ordentligt på skærmen. Kontroller signalet fra enheden.

# Lydproblemer

### Skærmen viser et billede, men der er ingen lyd:

#### Bemærk

- Hvis der ikke detekteres et lydsignal, slår skærmen automatisk lyd-outputtet fra — det er ikke en fejlfunktion.
- Kontroller, at alle kabler er tilsluttet korrekt.
- Kontroller, at lydstyrken ikke står på 0.
- Kontroller, at tv'et ikke er indstillet på lydløs.

### Der er billede, men lydkvaliteten er dårlig:

• Kontroller, at lydindstillingerne er indstillet korrekt..

### Der er billede, men der kommer kun lyd fra den ene højttaler:

• Kontroller, at lydbalancen er indstillet til midten.

# HDMI tilslutningsproblemer

### Der er problemer med HDMI-enheder:

- Bemærk, at understøttelse af HDCP kan forsinke, hvor lang tid det tager for skærmen at vise indhold fra en HDMIenhed.
- Hvis skærmen ikke genkender HDMIenheden og der ikke vises et billede, kan du forsøge at skifte til en anden kilde, og tilbage igen.
- Hvis der forekommer periodiske lydforstyrrelser, skal du kontrollere, at udgangsindstillingerne fra HDMI-enheden er korrekte.
- Hvis der benyttes en HDMI-til-DVladapter eller et HDMI-til-DVI-kabel, skal du kontrollere, at der er tilsluttet et separat lydkabel til **AUDIO IN** (kun mini-jackstik).

## Computertilslutningsproblemer

# Skærmens visning af computerens skærmbillede er ikke stabilt:

- Kontroller, at der er valgt en understøttet opløsning og opdateringshastighed på computeren.
- Indstil skærmens billedformat til uskaleret.

# Andet

### Hvornår skal jeg bruge SmartContrastfunktionen?

- SmartContrast-funktionen er designet til at forbedre film såvel som visse spil, da funktionen forbedrer kontrastforholdet i mørke scener med bevægelse.
- Fabriksindstillingen er "Fra".
- Til brug i et kontor eller på internettet anbefales det at slå SmartContrast "Fra".

# Tænd/sluk-lysdioden tændes under automatisk opdatering af program

 Under automatisk opdatering af softwaren aktiveres enheden automatisk. Der er intet billede og ingen lyd under opdateringen. Enheden går tilbage til normal funktion når opdateringen af softwaren er udført.

### Indstilling af timer:

 Det anbefales at indstille timeren efter scanning efter tv-kanaler for at synkronisere tidszonen. Det vil hjælpe eventuelle opdateringer af softwaren med at være aktive i den designerede tidsperiode, som planlagt af tv-stationen.

# Kontakt os

Hvis du ikke kan løse problemet, henvises der til FAQ for denne skærm på www.philips.com/support. Hvis du stadigvæk ikke kan finde en løsning på problemet, kan du kontakte Philips Kundeservice i dit land (se listen i denne Brugervejledning).



 Forsøg ikke selv at reparere skærmen. Det kan forårsage alvorlig personskade, uoprettelig beskadigelse af skærmen eller annullere garantien.



 Nedskriv skærmens model og serienummer inden du kontakter Philips. Disse numre er trykt på skærmens bagside og emballering.



Version: M21TEE1Q 2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V.Alle rettigheder forbeholdes. Specifikationerne kan ændres uden varsel. Philips og Philips Shield Emblem er registrerede varemærker, tilhørende Koninklijke Philips Electronics N.V. og bruges under licens fra Koninklijke Philips Electronics N.V. www.philips.com